

MINISTRY OF FORESTRY OF THE REPUBLIC OF BELARUS  
МИНИСТЕРСТВО ЛЕСНОГО ХОЗЯЙСТВА РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ



# FOREST PRODUCTS



## CATALOGUE



# ЛЕСОПРОДУКЦИЯ



## КАТАЛОГ



**BELLESEXPORT**  
TIMBER TRADING COMPANY



Forests occupy a key place among the natural resources of Belarus.

Over the past 60 years, forest cover of the country has almost doubled and reached its maximum value in the last hundred years.

Today forests cover 40% of the territory of Belarus. The forest fund has more than 9.5 million hectares. The stock of standing timber is estimated at 1.83 billion cubic meters. There are 0.9 hectares of forested land and more than 183 m<sup>3</sup> of wood reserves per inhabitant of Belarus.

The forest growth accounts to over 32 million m<sup>3</sup> of timber every year. About 21 million cubic meters of timber are produced.

Леса Республики Беларусь занимают ключевое место среди природных богатств Беларуси.

За последние 60 лет лесистость республики увеличилась почти вдвое и достигла максимального значения за более чем столетний период, составив 40%. Это соответствует общему запасу древесины на корню 1,83 млрд м<sup>3</sup>. На одного жителя Беларуси приходится 0,9 га засаженных деревьями земель и более 183 м<sup>3</sup> запасов древесины.

Прирост леса составляет более 32 миллионов м<sup>3</sup> древесины ежегодно. Заготавливается около 21 миллиона м<sup>3</sup> ликвидной древесины.



## DEAR SIR/MADAM!

UE "BELLESEXPORT" is one of the main suppliers of timber products for export, and it represents the interests of all of the subordinate organizations in the forestry industry in the Republic of Belarus.

The export sales geography of UE "BellesExport" covers more than 20 countries.

The forest products are sold under the standard delivery terms of the FCA and the DAP – border of the Republic of Belarus, as well as under terms such as FOB, CFR, and DAP including freight forwarding services.

UE "BellesExport" has proven itself to be a reliable partner that can guarantee high quality goods.

We are open to cooperation and would be happy to become your reliable partner!

## УВАЖАЕМЫЕ ДАМЫ И ГОСПОДА!

УП «БЕЛЛЕСЭКСПОРТ» является одним из основных поставщиков лесной продукции на экспорт и представляет интересы всех подведомственных организаций лесной отрасли Республики Беларусь.

География экспортных поставок УП "БЕЛЛЕСЭКСПОРТ" составляет более 20 стран.

Продукция реализуется на базовых базисах поставки FCA и DAP – граница Республики Беларусь, а также FOB, CFR, DAP – место назначения, включая транспортно-экспедиционное обслуживание.

УП "БЕЛЛЕСЭКСПОРТ" зарекомендовал себя как надежный партнер, гарантирующий качество поставляемых товаров.

Мы открыты к сотрудничеству и будем рады стать вашим надежным партнером!

# EDGED SAWN TIMBER (BOARDS)

Commodity code 4407.

**Moisture:** until 13%, 14-19%, 20% and more.

**Grade of production:** 1, 2, 3, 4 (softwood);  
1, 2, 3 (hardwood).

**Wood species:** pine, spruce, birch, alder,  
aspen.

Nominal cross-sectional dimensions for sawn  
timber are set at 20% humidity.

Quality of goods complies with  
TU BY 100195503.021-2019  
STB 1713-2007 and STB 1714-2007.

Limit deviations from the nominal dimensions  
meet the requirements of GOST 6782.1-75  
and GOST 6782.2-75.

Determination of product volume  
is set in accordance with GOST 5306-83.



## STANDARD DIMENSIONS, MM

STANDARD DIMENSIONS, MM		РАЗМЕРЫ, MM
Thickness / Толщина	Width / Ширина	Length / Длина
until / до 40	until / до 150	500-6000
until / до 40	151 and more / и более	500-6000
41-100	until / до 150	500-6000
41-100	151 and more / и более	500-6000
100 and more / и более	101-150	500-6000
100 and more / и более	151 and more / и более	until / до 6000

# ПИЛОМАТЕРИАЛЫ ОБРЕЗНЫЕ (ДОСКА)

Код ТН ВЭД 4407.

**Влажность:** до 13%, 14-19%, 20% и более.

**Сорт продукции:** 1, 2,  
3, 4 (пиломатериалы хвойных пород);  
1, 2, 3 (пиломатериалы лиственных  
пород).

**Порода древесины:** сосна, ель, береза,  
ольха, осина.

Номинальные размеры поперечного  
сечения пиломатериалов  
устанавливаются при влажности 20%.

Качество товара соответствует  
ТУ ВУ100195503.021-2019,  
СТБ 1713-2007 и СТБ 1714-2007.

Предельные отклонения от  
номинальных размеров соответствуют  
требованиям ГОСТ 6782.1-75  
и ГОСТ 6782.2-75.

Определение объема продукции  
устанавливается по ГОСТ 5306-83.



# EDGED SAWN TIMBER FOR PACKAGING

Commodity code 4407.

**Moisture:** until 20%, 20 and more

**Grade of production:** group of grades (1-4).

**Wood species:** pine, spruce, birch, alder, aspen.

Nominal cross-sectional dimensions for sawn timber are set at 20% humidity.

Quality of goods complies with  
TU BY 100195503.021-2019,  
STB 1713-2007 and STB 1714-2007.

Limit deviations from the nominal dimensions  
meet the requirements  
of GOST 6782.1-75, GOST 6782.2-75.

Determination of product volume  
is set in accordance with GOST 5306-83.



## STANDARD DIMENSIONS, MM

Thickness / Толщина	Width / Ширина	Length / Длина
Until / до 25	Until / до 150	Until / до 2000

## РАЗМЕРЫ, ММ

# ПИЛОМАТЕРИАЛЫ ОБРЕЗНЫЕ ДЛЯ ИЗГОТОВЛЕНИЯ ТАРЫ

Код ТН ВЭД 4407.

**Влажность:** до 20%, 20 и более.

**Сорт продукции:** группа сортов (1-4).

**Порода древесины:** сосна, ель, береза,  
ольха, осина.

Номинальные размеры поперечного  
сечения пиломатериалов  
устанавливаются при влажности 20%.

Качество товара соответствует  
ТУ BY100195503.021-2019,  
СТБ 1713-2007 и СТБ 1714-2007.

Предельные отклонения от номинальных  
размеров соответствуют требованиям  
ГОСТ 6782.1-75, ГОСТ 6782.2-75.

Определение объема продукции  
устанавливается по ГОСТ 5306-83.



# EXPORT OF SAWN TIMBER TO CHINA

Commodity code 4407.

Moisture: 20% and more

Grade of production: B (softwood).

Wood species: pine, spruce (Harvesting is carried out during sanitary felling of drying out plantations).

Nominal cross-sectional dimensions for sawn timber are set at 20% humidity.

Quality of goods complies with TU BY100195503.021-2019.

Limit deviations from the nominal dimensions meet the requirements of TU BY100195503.021-2019.

Determination of product volume is set in accordance with STB EN 1312-2010.



## STANDARD DIMENSIONS, MM

Thickness / Толщина	Width / Ширина	Length / Длина
Until / до 35-40	Until / до 80-90	Until / до 1,95; 2,95; 3,95 m / м

## РАЗМЕРЫ, ММ

# ЗАГОТОВКИ ДЕРЕВЯННЫЕ ДЛЯ ЭКСПОРТА (ПОСТАВКИ В КИТАЙ)

Код ТН ВЭД 4407.

Влажность: 20% и более.

Сорт продукции: В (древесина хвойных пород).

Порода древесины: сосна, ель (заготовки производятся при проведении санитарных рубок усыхающих насаждений).

Номинальные размеры поперечного сечения пиломатериалов устанавливаются при влажности 20%.

Качество товара соответствует ТУ BY 100195503.021-2019.

Предельные отклонения от номинальных размеров соответствуют требованиям ТУ BY 100195503.021-2019.

Определение объема продукции устанавливается по СТБ EN 1312-2010.

Упаковка соответствует требованиям ГОСТ 19041-85

# WOOD FUEL GRANULES (PELLETS)

## Industrial wood pellets

Wood fuel granules (pellets) (commodity code 4401 30) are produced from wastes of woodworking industry (wood flour, wood shavings, bark, knots, branches and etc).

Raw material passes through a hammer mill to provide a uniform flour-like mass. This mass is fed to a press. The high pressure of the press causes the temperature of the wood to increase greatly; the lignin plasticizes and parcels stick together to form the tight cylinder. It is necessary 4-5 cubic meters of waste wood to produce one ton of pellets. Finished granules are cooled.

Wood granules are environmentally friendly fuel with ash content not more than 1.0%.

UE "BellesExport" produces two types of wood pellets – industrial wood pellets in accordance with GOST 33103.2-2017 (ISO 17225-2: 2014) and wood pellets of premium quality in accordance with GOST 33103.2-2017 (ISO 17225-2: 2014).

Industrial wood pellets (commodity code 4401 31 000 0) are delivered using shipped grain wagons, in bulk (loading into a wagon - 50-60 tons). It is also possible to deliver pellets by trucks (22 tons) in big bags (big bag weight - 1000 kg).

The pellets are certified in accordance with international requirements guaranteeing legal sustainable origin of wood and wood products as well as that the products come from responsibly managed forests.

Total production capacity is 10 000 tons / month.



## MAIN TECHNICAL SPECIFICATION:

Diameter / Диаметр	6 mm / мм
Length / Длина	15-32 mm / мм
Humidity (in original state) / Влажность (в исходном состоянии)	<10 %
Ash content / Содержание золы	<1,0 %
Sulphur / Сера	> 0,05 %
Chlorine / Хлор	> 0,01%
Bulk density / Насыпная плотность	650 kg/m <sup>3</sup> / кг/м <sup>3</sup>
Calorific value / Низшая теплотворная способность	17,30 MJ/kg / МДж/кг
Mechanical strength / Механическая прочность	min 97,5%
Nitrogen / Азот	0,05% ±0,005%
Ash melting temperature / Температура деформации	1200 °C
Wood pellet temperature / Температура древесных пеллет	max 40°

## ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

# ТОПЛИВНЫЕ ГРАНУЛЫ (ПЕЛЛЕТЫ)

## Пеллеты для промышленного использования

Топливные гранулы (код ТНВЭД: 4401 30) производятся из древесных отходов и отходов деревообрабатывающих производств (древесная мука, стружка, кора, сучки, ветки и т. д.).

Сырьё (опилки, кора и т. д.) поступает в дробилку, где измельчаются до состояния муки. Полученная масса поступает в сушилку, из неё – в пресс-гранулятор, где древесную муку сжимают в гранулы. Сжатие во время прессовки повышает температуру материала, лигнин, содержащийся в древесине, размягчается и склеивает частицы в плотные цилиндрики. На производство одной тонны гранул уходит 4-5 кубометров древесных отходов. Готовые гранулы охлаждают.

Топливные гранулы – экологически чистое топливо с содержанием золы не более 1,0%.

УП «БЕЛЛЕСЭКСПОРТ» производит 2 вида древесных пеллет – древесные пеллеты, предназначенные для промышленного использования согласно ГОСТ 33103.2-2017 (ISO 17225-2:2014) и древесные пеллеты премиум-класса, предназначенные для коммерческого использования и отопления жилых зданий согласно ГОСТ 33103.2-2017 (ISO 17225-2:2014).

Пеллеты для промышленного использования (код ТН ВЭД 4401 31 000 0).

Отгрузка осуществляется вагонами-зерновозами или минераловозами, насыпью (загрузка в вагон – 50-60 т). Также возможна отгрузка в биг-бэгах (масса биг бэга – 1000 кг) в автотранспорте (22 тонны).

Гранулы сертифицированы в соответствии с международными требованиями гарантирующие потребителю легальное происхождение древесины и продукции из нее, а также то, что продукция происходит из ответственно управляемых лесов.

Общая мощность производства – 10 000 т/месяц.

# WOOD PELLETS OF PREMIUM QUALITY

UE "BellesExport" also offers pellets for commercial use and heating of residential buildings according to GOST 33103.2-2017 (ISO 17225-2:2014), color - white as well as cappuccino - with Manufacturer's certificates:

**Packaging:** 15 kg polyethylene bags.

Bags may be transparent, with the Manufacturer's logo, or other layout provided by the Buyer.

The bags are placed in quantities of 70-85 pcs on wooden pallets of 900 × 1100 mm.

The bags are strapped with stretch film.

The pallet is marked with the IPPC phytosanitary seal.

**Shipment:** by covered railroad cars (45-48 tons) or by trucks (22 tons).

**Production capacity:**  
60 000 tons/year.



## MAIN TECHNICAL SPECIFICATION:

Diameter / Диаметр	6 mm / мм
Density / Плотность	1,13 kg/m <sup>3</sup> / кг/м <sup>3</sup>
Humidity / Влажность	5,5-7,0%
Ash content / Содержание золы	0,5%
Bulk density / Насыпная плотность	675 kg/m <sup>3</sup> / кг/м <sup>3</sup>
Calorific value / Теплотворная способность	17,0-19,5 MJ/kg / МДж/кг
Abrasion dust content / Содержание пыли при истирании	1,5%
Sulfur / Сера	0,02%
Chlorine / Хлор	0,01%

## ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:



# ПЕЛЛЕТЫ ПРЕМИАЛЬНЫЕ (БЫТОВЫЕ)

УП «БЕЛЛЕСЭКСПОРТ» также предлагает pellets, предназначенные для коммерческого использования и отопления жилых зданий согласно ГОСТ 33103.2-2017 (ISO 17225-2:2014) – белые, а так же цвет капучино с сертификатами производителей:

**Упаковка:** полиэтиленовые мешки по 15 кг. Мешки могут быть прозрачными, с логотипом Производителя, либо другим макетом предоставленным Покупателем.

Пакеты в количестве 70-85 шт. укладываются на деревянные поддоны размером 900 × 1100 мм.

Пакеты стягиваются стрейч-пленкой. Поддон имеет фитосанитарное клеймо IPPC.

**Отгрузка:** крытыми вагонами (45-48 тонн), либо автотранспортом (22 тонны).

**Мощность производства:**  
60 000 т/год.



## POINTED WOOD POLES / WOOD STAKES DEBARKED

Commodity code 4404.

Pointed wood poles / wood stakes are debarked products, pointed at one end. Standard pointing: four-sided pyramid.

Debarked wood stakes are mainly used to support that is why they are also called grape-, yard- or garden stakes. Primary uses for this product are agricultural and vineyard posts, snow fencing and other.

They are sold through exchange trades at JSC "Belarusian Universal Commodity Exchange".



### NOMINAL DIMENSIONS:

	НОМИНАЛЬНЫЕ РАЗМЕРЫ:		
	Diameter / Диаметр	Length / Длина	Wood species / Порода
Pointed wood poles / Колья древесные хозяйственные	40-120 mm / мм	1.5-3.5 m / м	pine / сосна, spruce / ель
Wood stakes / Столбы деревянные окоренные	80-180 mm / мм	1.5-8.5 m / м	pine / сосна, spruce / ель

## КОЛЬЯ ДРЕВЕСНЫЕ ХОЗЯЙСТВЕННЫЕ / СТОЛБЫ ДЕРЕВЯННЫЕ ОКОРЕННЫЕ

Код ТН ВЭД 4404.

Колья хозяйственные заостренные и столбы деревянные окоренные представляют собой окоренные изделия, заточенные с одной стороны. Стандартный вид заточки: четырехгранная в виде пирамиды.

Кол окоренный используется чаще всего в качестве опоры, поэтому его еще называют виноградным, хозяйственным или садово-огородным. Широкое применение колья находят в народном хозяйстве в качестве опор сельскохозяйственных культур, виноградной лозы, укрепления снегозадерживающих щитов и др.

Реализация производится посредством биржевых торгов в ОАО «Белорусская универсальная товарная биржа».

# CIRCULAR-SHAPED MILLED WOOD POLES

Commodity code 4421.

Circular-shaped products are widely used for production of fences, playgrounds, summerhouses, sandpits, garden furniture, wells and many other products for decor and landscaping.

Quality of goods complies with TC RB 100195503.015-2003.



## NOMINAL DIMENSIONS:

Diameter / Диаметр	50-120 mm / мм
Length / Длина	0.7-5.0 m / м
Wood species / Порода	pine / сосна, spruce / ель

## НОМИНАЛЬНЫЕ РАЗМЕРЫ:

# ИЗДЕЛИЯ ДЕРЕВЯННЫЕ ФРЕЗИРОВАННЫЕ

Код ТН ВЭД 4421.

Изделия деревянные фрезированные широко применяется для изготовления ограждений, заборов, игровых детских площадок, беседок, песочниц, садовой мебели, срубов колодцев и многих других изделий для ландшафтного дизайна.

Качество товара согласно ТУ РБ 100195503.015-2003.

## SPLIT FIREWOOD

Unlike fossil fuels such as oil, coal or natural gas, wood is completely renewable.

Firewood is delivered in packaged form on a pallet-container as agreed with the Customer (e.g. 1 m x 1 m x 1 m or 1 m x 1 m x 2 m). Pallet is made of mixed wood species.

No additional treatment of package is used.

The cost of package is included in cost of goods.

Quality of goods complies with STB 1510-2004.



### NOMINAL DIMENSIONS:

Thickness / Толщина	6-24 cm / см
Length / Длина	0.25-0.33 m / м
Humidity / Влажность	natural and up to 25% (dry wood) / естественная влажность и до 25% (сухая древесина)
Wood species / Порода	pine, spruce, birch, aspen, alder, oak, ash, hornbeam / сосна, ель, береза, осина, ольха, дуб, ясьень, граб

### НОМИНАЛЬНЫЕ РАЗМЕРЫ:

## ДРОВА КОЛОТЫЕ

В отличие от нефти, угля и газа, древесина относится к возобновляемым ресурсам.

Дрова поставляются в пакетированном виде на поддоне-контейнере по согласованию с покупателем (например 1 м x 1 м x 1 м либо 1 м x 1 м x 2 м).

Поддон изготовлен из материалов смешанных пород древесины. Дополнительная обработка упаковки не производится. Стоимость упаковки включена в стоимость товара.

Качество согласно СТБ 1510-2004.

## WOOD FUEL BRIQUETTES

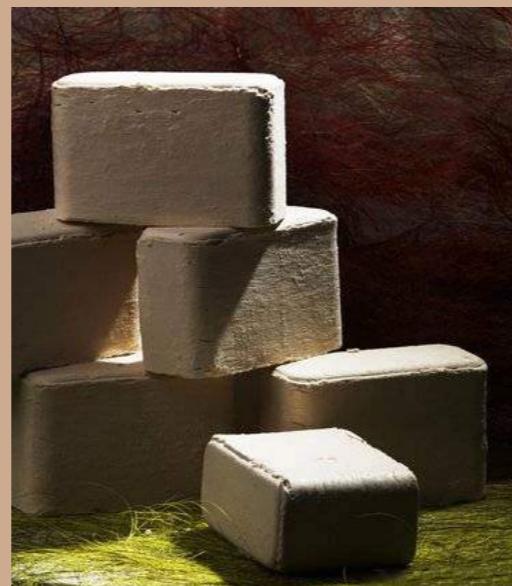
Wood fuel briquettes are made from wastes from sawmilling (wood shavings and sawdust) by compressing under high pressure with RUF briquetting machine.

Having all the benefits of fuel wood, fuel briquettes have a number of advantages.

Briquettes do not spark and fume while burning. The same volume of wood briquettes generates more heat than that of timber and has longer burn-life. Briquettes are pressed fuel, so they require much less storage space. Their high density prevents moisture penetration and rotting, so the storage time is unlimited.

Briquettes are sealed in polyethylene bags with size 35 x 64 cm. One bag has 12 brick pieces. Bags with briquettes are packed 96 pieces per pallet, wrapped with stretch film and bound with the tape. Each pallet has a sheet indicating the total quantity of briquettes, gross weight and net weight.

Quality of goods complies with STB 2055-2010.



### SPECIFICATIONS:

Height / Высота x Length / Длина x Width / Ширина	6 cm / см x 15 cm / см x 9 cm / см
Humidity / Влажность	not more than / не более 12%
Ash content / Зольность	not more than / не более 1.5 %
Heating value / Теплотворная способность	not less than / не менее 16.3 MJ/kg / МДж/кг

### ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Брикеты древесные топливные производятся из отходов дерево-обрабатывающих производств (стружки и опилок) путём сжатия их под высоким давлением на брикетном прессе RUF.

Обладая всеми достоинствами обычных дров, топливные брикеты имеют ряд преимуществ. Брикеты при горении не искрят и не дымятся. При равном с дровами объеме брикеты выделяют тепло значительно дольше. Брикеты являются прессованным топливом, а значит, требуют гораздо меньшего места для хранения. Большая плотность также препятствует проникновению влаги и гниению, что позволяет хранить брикеты неограниченное время.

Брикеты поставляются в полиэтиленовых пакетах размером 35 x 64 см, по 12 штук в один пакет. Пакеты с брикетами укладываются на поддон по 96 штук пакетов, обматываются плёнкой-стрейч и перетягиваются лентой. На каждом поддоне имеется лист с указанием общего количества брикетов, веса брутто и нетто.

Качество согласно СТБ 2055-2010.

## БРИКЕТЫ ДРЕВЕСНЫЕ ТОПЛИВНЫЕ

# PLANED PROFILE TIMBER

We offer the following types of planed profile products:

- boards for flooring;
- log siding;
- planking (coniferous and soft-leaved species);
- terrace boards;
- baseboards.

Profile timber is used in construction as well as for indoor finishing and for site setting out.

Quality, detour limits, rules of acceptance, product control methods comply with the STB 1074-2009 "Profile details of wood and wood materials for construction. Specifications".

**SPECIFIC DIMENSIONS  
AND PROFILE  
FEATURES  
ARE AT THE REQUEST  
OF THE CUSTOMER.**



# СТРОГАНЫЕ ПРОФИЛИРОВАННЫЕ ПИЛОМАТЕРИАЛЫ

Предлагаем следующие виды строганных профилированных изделий:

- доска пола;
- блок-хаус;
- обшивка (хвойных и мягколиственных пород);
- доска террасная;
- плинтус.

Детали профильные из древесины находят свое применение в строительной отрасли, а также используются при благоустройстве помещений и приусадебных участков.

Качество, предельные отклонения, правила приемки и методы контроля продукции согласно СТБ 1074-2009 «Детали профильные из древесины и древесных материалов для строительства. Технические условия».

**КОНКРЕТНЫЕ РАЗМЕРЫ  
И ОСОБЕННОСТИ ПРОФИЛЯ –  
ПО ЖЕЛАНИЮ ЗАКАЗЧИКА.**

## WOOD CHIP FUEL (ALL SPECIES)

Fuel chips are produced from logging residues, sawmill and wood processing residues as well as by chipping of low-value timber.

Wood chips are used for heating and for generating electric power; they belong to the important woody biomass group.

Terms of delivery – DAF border of the Republic of Belarus, DAP destination station- by rail, in bulk.

Quality of goods complies with TC RB 100145188.003-2014.



### SPECIFICATIONS:

Main species / Основные породы	conifers with a mixture of hardwoods / хвойные породы со смесью лиственных
Fraction / Фракция	length 5–50 mm, thickness up to 30 mm / длина 5–50 мм, толщина до 30 мм
Ash content / Зольность	up to / до 3%
Humidity / Влажность	25-40%
Heating value / Теплотворная способность	not less than / не менее 10 200 kJ/kg / кДж/кг
Radioactivity / Радиоактивность	not more than / не более 300 Bq/kg / Бк/кг

### ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Щепа производится из отходов, образующихся в результате лесозаготовок, лесопильного и деревообрабатывающего производства, а также путем измельчения низкотоварной древесины.

Древесная щепа применяется для генерации тепловой и электроэнергии, плитного производства.

Условия поставки: DAF граница Республики Беларусь, DAP станция назначения железнодорожным транспортом, насыпью.

Качество согласно ТУ РБ 100145188.003-2014.

## ЩЕПА

# PLANTING MATERIAL ПОСАДОЧНЫЙ МАТЕРИАЛ

One, two, three years old plants are available for export sale.

The seedlings are delivered on the terms FCA.  
Methods of packing are following: in bulk, in bundles, and in boxes.  
Quality of goods complies with GOST 3317-90  
"Seedlings of trees and shrubs".

К продаже на экспорт  
есть в наличии 1, 2, 3-летки.

Поставка сеянцев осуществляется  
на условиях FCA.

**Способ упаковки:** навалом,  
увязкой в пучки, фасовкой в ящики.

Качество согласно ГОСТ 3317-90  
«Сеянцы деревьев и кустарников».



## TREE SPECIES: ПОРОДЫ:

Scots pine /  
Сосна обыкновенная /  
(Pinus sylvestris)

Norway spruce /  
Ель европейская /  
(Picea abies)

English oak /  
Дуб черешчатый /  
(Quercus robur)

Horse-chestnut /  
Конский каштан /  
(Aesculus)



## NOMINAL DIMENSIONS: НОМИНАЛЬНЫЕ РАЗМЕРЫ:

Height / Высота
up to 1.0 m / до 10 м
1.1-2.0 m / м
2.1-3.0 m / м
3.1 - 4.0 m and more / м и более

# CHRISTMAS TREES ДЕРЕВЬЯ НОВОГОДНИЕ

Assortment of Christmas trees:  
norway spruce, scots pine, barbed spruce  
and barbed spruce in tubs.

Quality of goods complies with TC RB 00969296.004-97  
"Christmas Trees".

Ассортимент новогодних деревьев:  
ель обыкновенная, сосна обыкновенная,  
ель колючая, ель колючая в кадках.

Качество согласно ТУ РБ 00969296.004-97  
«Деревья новогодние».

A collection of various wood texture samples, including different grain patterns and colors, arranged in a grid-like fashion around the top and sides of the page.

UE "BellesExport"  
Skryganova Str. 6, 403  
Minsk 220073, Belarus

Foreign Economic Relations Department

Tel.: + (375 17) 259-17-62, 259-17-14

E-mail: [lesexport@telecom.by](mailto:lesexport@telecom.by), [v.borisov@belleseexport.by](mailto:v.borisov@belleseexport.by)

[www.belleseexport.by](http://www.belleseexport.by)



УП «БЕЛЛЕСЭКСПОРТ»  
Республика Беларусь,  
220073, Минск, ул. Скрыганова, 6, 403

Отдел внешних экономических связей  
тел.: (+375 17) 259-17-62, 259-17-14

E-mail: [lesexport@telecom.by](mailto:lesexport@telecom.by), [v.borisov@belleseexport.by](mailto:v.borisov@belleseexport.by)

[www.belleseexport.by](http://www.belleseexport.by)

